

# Dell Precision Mobile Workstation

7000 Series

## Quick Start Guide

Priručnik za brzi početak rada

Gyors üzembe helyezési útmutató

Краткое руководство по началу работы

Priručnik za brzi start



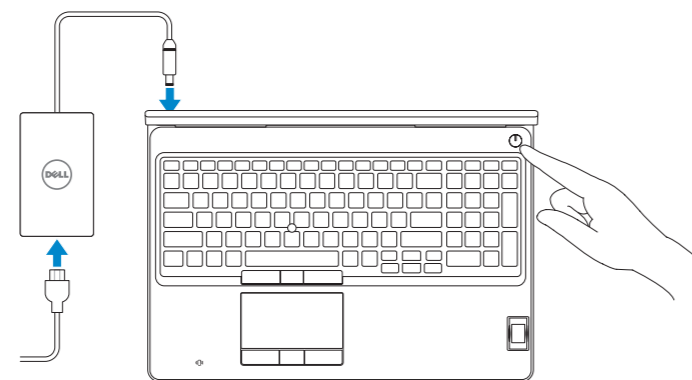
## 1 Connect the power adapter and press the power button

Prikjučite adapter za napajanje i pritisnite gumb za uključivanje/isključivanje

Csatlakoztassa a tápadaptert és nyomja meg a bekapcsológombot

Подключите адаптер питания и нажмите кнопку питания

Povežite adapter za napajanje i pritisnite dugme za napajanje



## 2 Finish operating system setup

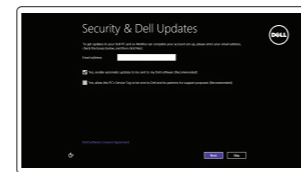
Završetak postavljanja operacijskog sustava

Fejezse be az operációs rendszer beállítását

Завершите настройку операционной системы

Završite sa podešavanjem operativnog sistema

### Windows 8.1



#### Enable security and updates

Omogućite sigurnost i ažuriranja

Kapcsolja be a számítógép védelmét és a frissítéseket

Включите службы обеспечения безопасности и автоматического обновления

Omogućite zaštitu i ažuriranja



#### Connect to your network

Spojite se na vašu mrežu

Kapcsolódjon a hálózatahoz

Подключитесь к сети

Povežite sa svojom mrežom

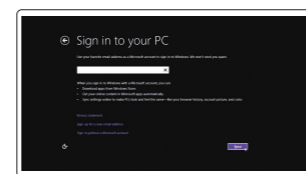
**NOTE: If you are connecting to a secured wireless network, enter the password for the wireless network access when prompted.**

**NAPOMENA:** Ako se povezujete na sigurnu bežičnu mrežu, upišite zaporku za pristup bežičnoj mreži kad se to zatraži.

**MEGJEGYZÉS:** Ha biztonságos vezeték nélküli hálózathoz csatlakozik, kérésre, adja meg a vezeték nélküli hálózat hozzáférési jelszavát.

**ПРИМЕЧАНИЕ:** Если вы подключаетесь к защищенной беспроводной сети, введите пароль для доступа к беспроводной сети при появлении запроса.

**NAPOMENA:** Ako se povezivanje vrši na zaštićenu bežičnu mrežu, unesite lozinku za pristup bežičnoj mreži kada se to od vas zatraži.



#### Sign in to your Microsoft account or create a local account

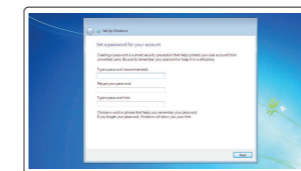
Prijavite se u Microsoft račun ili izradite lokalni račun

Jelentkezzen be a Microsoft fiókjába, vagy hozzon létre helyi fiókot

Войдите в учетную запись Microsoft или создайте локальную учетную запись

Prijavite se na svoj Microsoft nalog ili kreirajte lokalni nalog

### Windows 7

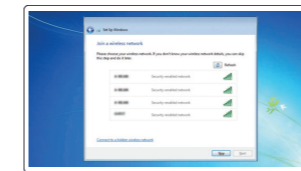


#### Set up password for Windows

Postavite zaporku za Windows  
Jelszó beállítása Windows operációs rendszerhez

Установите пароль для Windows

Podesite lozinku za Windows



#### Connect to your network

Spojite se na vašu mrežu

Kapcsolódjon a hálózatahoz

Подключитесь к сети

Povežite sa svojom mrežom

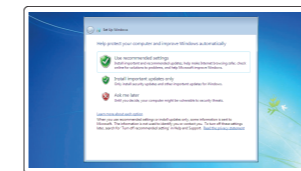
**NOTE: If you are connecting to a secured wireless network, enter the password for the wireless network access when prompted.**

**NAPOMENA:** Ako se povezujete na sigurnu bežičnu mrežu, upišite zaporku za pristup bežičnoj mreži kad se to zatraži.

**MEGJEGYZÉS:** Ha biztonságos vezeték nélküli hálózathoz csatlakozik, kérésre, adja meg a vezeték nélküli hálózat hozzáférési jelszavát.

**ПРИМЕЧАНИЕ:** Если вы подключаетесь к защищенной беспроводной сети, введите пароль для доступа к беспроводной сети при появлении запроса.

**NAPOMENA:** Ako se povezivanje vrši na zaštićenu bežičnu mrežu, unesite lozinku za pristup bežičnoj mreži kada se to od vas zatraži.



#### Protect your computer

Zaštítite svoje računalo

Védje számítógépét

Защитите свой компьютер

Zaštítite svoj računar

### Ubuntu

Follow the instructions on the screen to finish setup.

Za dovršetak postavljanja pratite upute na zaslону.

A beállítás befejezéséhez kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat.

Для завершения установки следуйте инструкциям на экране.

Pratite uputstva na ekranu da biste završili podešavanje.

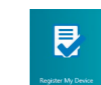
## Locate your Dell apps in Windows 8.1

Locirajte svoje Dell aplikacije u Windows 8.1

Keresse meg a Dell alkalmazásait a Windows 8.1 alatt

Найдите приложения Dell в Windows 8.1

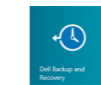
Pronađite svoje Dell aplikacije u sistemu Windows 8.1



#### Register your computer

Registrierajte svoje računalo | Regisztrálja a számítógépét

Зарегистрируйте компьютер | Regisztrujte svoj računar



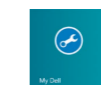
#### Dell Backup and Recovery Backup, recover, repair, or restore your computer

Izrada sigurnosna kopija, obnova, popravak ili vraćanje računala

Készítsen biztonsági mentést, állítsa helyre, javítsa vagy állítsa helyre számítógépét

Резервное копирование, восстановление или ремонт компьютера

Napravite rezervnu kopiju računara, oporavite, popravite ili vratite računar u prethodno stanje



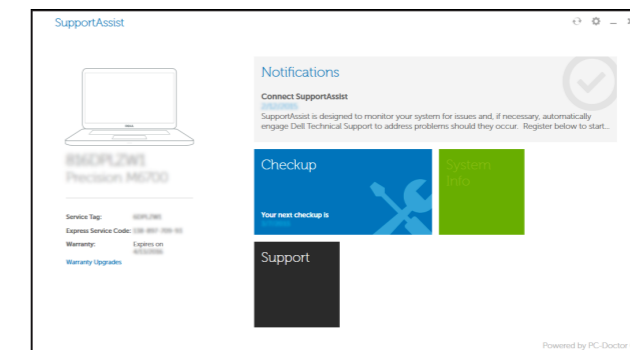
#### SupportAssist Check and update your computer

Provjerite i ažurirajte računalo

Ellenőrizze és frissítse számítógépét

Проверяйте и обновляйте компьютер

Proverite i ažurirajte računar



#### Product support and manuals

Podrška i priručnici za proizvod

Terméktámogatás és kézikönyvek

Техническая поддержка и руководства по продуктам

Podrška i uputstva za proizvod

dell.com/support

dell.com/support/manuals

dell.com/support/linux

#### Contact Dell

Kontaktirajte tvrtke Dell | Kapcsolatfelvétel a Dell-lel

Обратитесь в компанию Dell | Kontaktirajte Dell

dell.com/contactdell

#### Regulatory and safety

Pravne informacije i sigurnost

Szabályzások és biztonság

Соответствие стандартам и технике безопасности

Regulatorne i bezbednosne informacije

dell.com/regulatory\_compliance

#### Regulatory model

Regulatorni model | Szabályozó modell

Нормативный номер модели | Regulatorni model

P53F

#### Regulatory type

Regulatorna vrsta | Szabályozó típus

Нормативный тип | Regulatorni tip

P53F001

#### Computer model

Model računala | Számítógép modell

Модель компьютера | Model računara

Dell Precision -7510

© 2015 Dell Inc.

© 2015 Microsoft Corporation.

© 2015 Canonical Ltd.



Printed in China.  
2015-07

# Learn how to use Windows 8.1

Saznajte kako koristiti Windows 8.1

A Windows 8.1 használatának elsajátítása

Основы работы в Windows 8.1

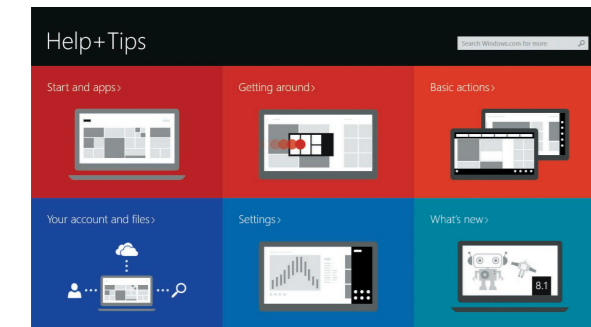
Saznajte kako da koristite Windows 8.1



## Help and Tips

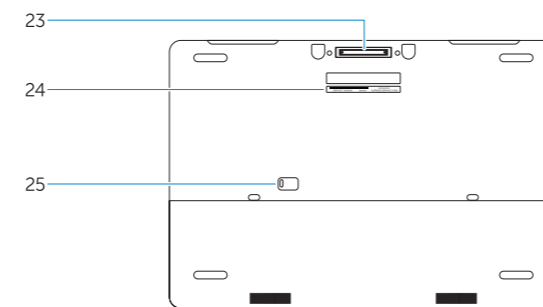
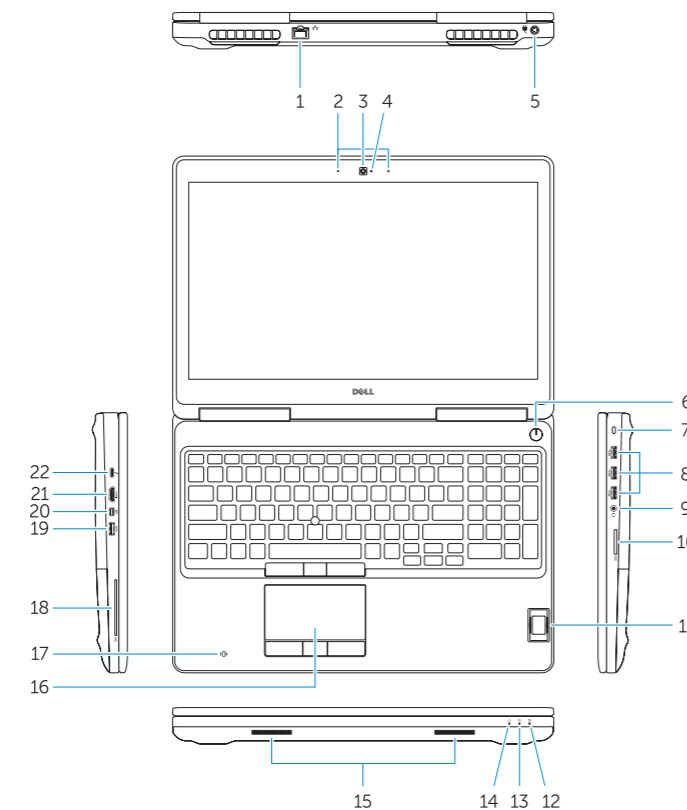
Pomoć i savjeti | Súgó és tippek

Помощь и подсказки | Pomoć i saveti



# Features

Značajke | Jellemzők | Характеристики | Funkcije



1. Network connector
2. Microphone
3. Camera (optional)
4. Camera-status light (optional)
5. Power connector
6. Power button
7. Security-cable slot
8. USB 3.0 connector
9. Headset connector
10. Memory card reader
11. Fingerprint reader (optional)
12. Battery-status light
13. Hard-drive activity light
14. Power-status light
15. Speakers
16. Touchpad
17. Contactless smartcard reader (optional)
18. Smartcard reader (optional)
19. USB 3.0 connector
20. Mini DisplayPort connector
21. HDMI connector
22. USB-C connector (optional)
23. Docking connector
24. Service-tag label
25. Door and battery release latch

1. Mrežni priključak
2. Mikrofon
3. Kamera (opcija)
4. Svjetlo statusa kamere (opcionarno)
5. Priključak za napajanje
6. Gumb za uključivanje/isključivanje
7. Utor za sigurnosni kabel
8. USB 3.0 priključak
9. Priključak za slušalice
10. Čitač memorijskih kartica
11. Čitač otiska prsta (dodatna oprema)
12. Svjetlo statusa baterije
13. Indikator aktivnosti tvrdog pogona
14. Svjetlo statusa napajanja
15. Zvučnici
16. Podloga osjetljiva na dodir
17. Beskontaktni čitač pametne kartice (opcionarno)
18. Čitač otiska prsta (opcionarno)
19. USB 3.0 priključak
20. Priključak Mini-DisplayPort
21. HDMI priključak
22. Priključak USB-C (opcionarno)
23. Priključak za spajanje
24. Najerpnica servisne oznake
25. Jezičak za oslobađanje vratašca i baterije

1. Hálózati csatlakozó
2. Mikrofon
3. Kamera (opcionális)
4. Kamera állapotjelzője (opcionális)
5. Tápcsatlakozó
6. Bekapcsológomb
7. Biztonsági kábel foglalata
8. USB 3.0 csatlakozó
9. Fejhallgató csatlakozó
10. Memóriakártya-olvasó
11. Ujjlenyomat leolvasó (opcionális)
12. Akkumulátor állapot jelzőfény
13. Merevlemez-meghajtó aktivitás jelzőfény
14. Bekapcsolás állapot jelzőfény
15. Hangszórók
16. Érintőpad
17. Érintkező nélküli SmartCard olvasó (opcionális)
18. SmartCard olvasó (opcionális)
19. USB 3.0 csatlakozó
20. Mini-DisplayPort csatlakozó
21. HDMI csatlakozó
22. USB-C csatlakozó (opcionális)
23. Dokkolóegység csatlakozója
24. Szervíz fül címke
25. Fedél- és akkumulátor kioldó retesz

1. Сетевой разъем
2. Микрофон
3. Камера (опция)
4. Индикатор состояния камеры (опция)
5. Разъем питания
6. Кнопка питания
7. Гнездо защитного троса
8. Разъем USB 3.0
9. Разъем гарнитуры
10. Устройство чтения карт памяти
11. Сканер отпечатков пальцев (опция)
12. Индикатор состояния батареи
13. Индикатор работы жесткого диска
14. Индикатор состояния питания
15. Динамики
16. Сенсорная панель
17. Устройство чтения бесконтактных смарт-карт (опция)
18. Устройство чтения смарт-карт (опция)
19. Разъем USB 3.0
20. Разъем mini-DisplayPort
21. Разъем HDMI
22. Разъем USB-C (опция)
23. Стыковочный разъем
24. Метка обслуживания
25. Фиксатор крышки и батареи

1. Mrežni konektor
2. Mikrofon
3. Kamera (opcija)
4. Svetlo za status kamere (opcija)
5. Konektor za napajanje
6. Dugme za napajanje
7. Slot za zaštitni kabl
8. USB 3.0 konektor
9. Konektor za slušalice
10. Čitač memorijske kartice
11. Čitač otiska prsta (opcija)
12. Svetlo za status baterije
13. Svetlo za aktivnost čvrstog diska
14. Svetlo za status napajanja
15. Zvučnici
16. Tabla osjetljiva na dodir
17. Bezkontaktni čitač smart kartica (opcija)
18. Čitač smart kartica (opcija)
19. USB 3.0 konektor
20. Mini DisplayPort konektor
21. HDMI konektor
22. USB-C konektor (opcija)
23. Konektor za baznu stanicu
24. Nalepnica sa servisnom oznakom
25. Reza za otpuštanje vratanica i baterije

NOTE: For more information, see *Owner's Manual* at [dell.com/support/manuals](http://dell.com/support/manuals).

NAPOMENA: Za više informacija pogledajte *Korisnički priručnik* na [dell.com/support/manuals](http://dell.com/support/manuals).

MEGJEGYZÉS: Bővebb információért lásd a *Használati útmutatót* a [dell.com/support/manuals](http://dell.com/support/manuals) weboldalon.

ПРИМЕЧАНИЕ. Для получения более подробной информации см. *Руководство пользователя* на веб-сайте [dell.com/support/manuals](http://dell.com/support/manuals).

NAPOMENA: Dodatne informacije potražite u dokumentu *Uputstvo za upotrebu* na strani [dell.com/support/manuals](http://dell.com/support/manuals).